

# Conditions Générales d'Utilisation TREE

# General terms of use TREE

-----

Packaging recyclability test

**Version – Mai/May 2013**

## PREAMBULE

Les sociétés Eco-Emballages et Adelphe (ci-après les « Editeurs ») ont mis en place les sites internet [tree.ecoemballages.fr](http://tree.ecoemballages.fr) et [tree.adelphe.fr](http://tree.adelphe.fr) dédiés à l'évaluation de la recyclabilité des emballages ménagers (Ci-après le « Site ») dont l'utilisation est régie par les présentes conditions générales d'utilisation (Ci-après les « CGU »).

TREE permet d'étudier l'aptitude au recyclage des emballages ménagers et d'identifier quels éléments de l'emballage sont à l'origine d'une perturbation éventuelle, l'objectif final étant d'optimiser la fin de vie des emballages ménagers en vue de leur éco-conception.

TREE inclut un rapport méthodologique présentant l'ensemble des règles de perturbations du recyclage des emballages ménagers.

### Article 1. Acceptation et modification des CGU

L'accès à TREE emporte de plein droit l'acceptation des CGU, dont les utilisateurs doivent impérativement prendre connaissance.

Les Editeurs se réservent le droit à tout moment de modifier les CGU, sans préavis ni avertissement. Les nouvelles CGU entrent en vigueur à compter de leur date de publication sur le Site. **L'utilisateur qui n'accepterait pas les nouvelles CGU, devra cesser d'utiliser TREE sans délai.**

### Article 2. Disponibilité

L'accès à TREE, gratuit, est ouvert 24 heures sur 24, 7 jours sur 7. Les Editeurs feront leurs meilleurs efforts pour assurer l'accessibilité continue du Site et le bon fonctionnement de TREE. Le Site pourra être suspendu sans préavis pour opérations de maintenance et de mises à jour des données nécessaires au bon fonctionnement du Site et de TREE.

Les Editeurs ne peuvent garantir que le fonctionnement de TREE sera ininterrompu, continu et/ou exempt de toute erreur et ne pourront donc être tenus responsables en cas d'indisponibilité de TREE, pour quelle que cause que ce soit. Les Editeurs feront leurs meilleurs efforts pour que TREE soit à nouveau disponible dans un délai raisonnable.

### Article 3. Modalités de la licence d'utilisation de TREE

TREE est la propriété matérielle et intellectuelle d'Eco-Emballages.

Les Editeurs accordent à l'utilisateur une licence d'utilisation gratuite et non exclusive. La licence est personnelle et ne pourra en aucun cas être cédée, transférée ou transmise à un tiers, à quelque titre que ce soit, directement ou indirectement, totalement ou partiellement, à titre onéreux ou gratuit, ni être considérée comme un des éléments d'actifs de l'utilisateur. Elle est consentie pour une durée indéterminée, pour le monde entier.

La licence est consentie pour un usage **interne ou externe** avec comme unique objectif l'apport d'une aide dans le cadre de l'évaluation de projets d'éco-conception, réels ou simulés.

### Article 4. Modification/Evolution de TREE

Les Editeurs pourront apporter à tout moment toutes les améliorations, modifications et/ou évolutions à TREE. En effet, la nature de TREE (outil web) et sa flexibilité (anticipation des éventuels paramètres susceptibles d'évoluer dans le futur) permet des mises à jour fréquentes (au moins annuelles).

Chaque mise à jour fera l'objet d'une nouvelle version et d'une information sur le Site.

## **Article 5. Accès aux Données**

Les Editeurs n'ont aucun accès aux informations entrées dans TREE par l'utilisateur ni aux résultats issus de l'utilisation de TREE.

## **Article 6 Propriété intellectuelle**

### **6.1 TREE**

TREE et l'ensemble des éléments le composant sont protégés au titre de la propriété intellectuelle.

TREE et l'ensemble de ses éléments sont la propriété des Editeurs ou de tiers ayant autorisé les Editeurs à les utiliser et/ou exploiter.

Toute exploitation non autorisée de TREE ou toute exploitation non-conforme aux présentes CGU est constitutive d'actes de contrefaçon de droit d'auteur et/ou droit des signes distinctifs et engage la responsabilité pénale et civile de l'utilisateur sur le fondement de la contrefaçon.

### **6.2. Le Site**

Les Editeurs conservent la propriété du Site, seul un droit d'utilisation du Site étant conféré à l'utilisateur.

Le contenu et la structure du Site sont protégés par le droit de la Propriété Intellectuelle et en particulier le droit d'auteur. Toute reproduction ou représentation, en tout ou partie, du Site à toutes fins et sur un quelconque support est interdite. Le non-respect de cette interdiction constitue une contrefaçon pouvant engager la responsabilité civile et pénale du contrefacteur.

## **Article 7. Responsabilités**

### **7.1 Responsabilités des Editeurs**

Les Editeurs seront responsables des seuls dommages matériels directs prouvés par l'utilisateur et résultant d'une non-conformité de TREE aux principes présentés dans le rapport méthodologique.

Les Editeurs ne sauraient être tenus responsables, notamment :

- D'une utilisation de TREE non conforme aux CGU ou à la Loi ;
- D'erreurs de l'utilisateur tel que l'entrée d'informations fausses ou erronées ;
- De dommages matériels et/ou immatériels directs et/ou indirects résultant de l'utilisation de TREE (bug, erreur, absence de disponibilité des fonctionnalités, virus, intrusion, problèmes techniques concernant le matériel de l'utilisateur, ses programmes, ses logiciels et/ou son réseau Internet, perte partielle ou totale des données et résultats etc.) ; Par "dommages indirects", il faut notamment entendre : gain manqué, préjudice financier, perte de clientèle, perte de chiffres d'affaires ou de bénéfice, perte d'image de marque, inexactitude, corruption ou perte de fichiers, de

données ou de programmes informatiques quelconques. Est assimilée à un préjudice indirect, et en conséquence n'ouvre pas droit à réparation, toute action dirigée contre l'utilisateur par un tiers ;

- Au titre de toute communication publique réalisée par l'utilisateur,
- De faits résultant d'un événement de force majeure, telle qu'elle est définie par la jurisprudence des tribunaux français.

## 7.2 Responsabilités de l'utilisateur

L'utilisateur reconnaît utiliser TREE sous sa responsabilité exclusive. A ce titre, l'Utilisateur doit vérifier l'exactitude des informations entrées dans TREE.

Il incombe à l'utilisateur, qui assure seul l'utilisation de TREE, de vérifier la pertinence et la cohérence des résultats obtenus.

L'utilisation de ces résultats et toutes décisions prises sur la foi des résultats effectués à l'aide de TREE seront de la seule et unique responsabilité de l'utilisateur.

L'utilisateur est également seul responsable de la compatibilité de son matériel, de ses programmes et de ses logiciels ou de son réseau Internet avec TREE qui est prévu pour fonctionner avec les logiciels Internet Explorer à partir de la version 8 et les versions récentes des logiciels Opera, Safari, Chrome et Firefox.

Par ailleurs, en acceptant les termes de la licence, l'utilisateur s'interdit expressément de porter atteinte aux intérêts légitimes des Editeurs ou de ses concédants de licences et/ou partenaires. **En conséquence, il s'interdit tout type d'usage non explicitement prévu par la loi ou non autorisé expressément par les CGU, et notamment, de modifier ou d'adapter TREE, d'extraire les bases de données qui y sont contenues etc.**

## Article 8. Fermeture du Site

Les Editeurs pourront décider de procéder au retrait de TREE et de fermer le Site pour quelle que raison que ce soit, sans nécessité d'avertir préalablement les utilisateurs. Cette fermeture n'ouvrira aucun droit à dommages et intérêts pour les utilisateurs.

## Article 9. Loi applicable/Résolution amiable des litiges/Juridiction compétente

Les CGU sont soumises aux dispositions de la Loi Française.

Toute utilisation de TREE est réputée être intervenue sur le territoire français.

En cas de litige lié à l'interprétation, la validité ou l'exécution des CGU, une solution amiable sera recherchée en priorité. À défaut d'une telle solution dans le délai de trente (30) jours à compter de la demande écrite de la partie la plus diligente, le différend sera de la compétence exclusive des tribunaux de Paris, qu'il y ait ou non pluralité de défendeurs ou appel en garantie.

## Recitals

**The companies Eco-emballages and Adelphe (hereafter referred as the "editors") have set up the tree.ecoemballages.fr and tree.adelphe.fr websites devoted to the evaluation of the recyclability of household packaging (Hereinafter the "Site") whose use is governed by these terms and conditions (hereinafter the "GTU").**

TREE allows studying the recyclability of household packaging and identifying which elements of packaging are causing any disturbance, the ultimate goal is to optimize the household packaging end of life so as to improve their eco-design.

TREE includes a methodological report with all disturbance rules of household packaging recycling.

#### Article 1. Acceptance and amendment of the GTU

Access to TREE implies full acceptance of the Terms, which users must take notice.

The Editors reserve the right at any time to amend the Terms without notice or warning. The new Terms are effective as of the date of publication on the Site. Any user, who does not accept the new GTU Terms, should stop using immediately TREE.

#### Article 2. Availability

Access to TREE is free of charge and open 24 hours on 24, 7 days on 7. The editors will endeavor to ensure continued accessibility to the website and the correct functioning of TREE. The users are informed that website may be suspended without notice for maintenance operations and updating of the data required for the correct functioning of the site and TREE.

The editors may not however guarantee that TREE will function on an interrupted and continued basis and/or that it will be exempt from any error. They may not therefore be held liable in the case of unavailability of TREE, for any reason whatsoever. The editors will endeavor to ensure that TREE is available again within a reasonable period.

#### Article 3. Terms and conditions of the license to use TREE

TREE is the physical and intellectual property of Eco-emballages.

Editors give the user a free license and non-exclusive use. This license is personal and may not, under any circumstances, be assigned, transferred or provided to a third party, for any reason whatsoever, directly or indirectly, totally or partially, in return of payment or free of charge, or be considered as one of the user's assets. It is granted for indefinite term, and for the whole world.

The license is granted for an **internal or external use** with the sole aim of contributing assistance in assessing eco-design projects, whether real or simulated.

#### Article 4. Amendment/Evolution of TREE

The Editors may make any improvement, amendment and/or evolution to TREE at any time. Indeed, the nature of TREE web tool) and its flexibility (anticipation of possible parameters that may evolve in the future) enable frequent (at least annual) updates.

Each update will be the subject of a new version and information on the website.

#### Article 5. Data access

The editors do not have access to the data/information entered in BEE by the User or to the results obtained by using TREE.

## Article6. Intellectual property

### 6.1 TREE

TREE and all of the elements of its composition are protected as regards intellectual property.

TREE and all of elements of its composition are owned by the editors or third parties having authorized the Editors to use them and/or operate them.

Any unauthorized use of TREE or any compliant use of these will constitute deeds of copyright infringement and or infringement of rights on distinguishing features and incur the User's criminal and civil liability on the ground of infringement.

### 6.2 Website

The Editors maintain the ownership of the website, as only a right to use the website is granted to the User.

The content and structure of the website are protected by Intellectual Property law and in particular copyright. Any reproduction or representation, in whole or in part, of the website for any purpose and on any format, is forbidden. Failure to respect this ban constitutes an infringement that may incur the civil and criminal liability of the infringer.

## Article7. Responsibilities

### 7.1 Editor's Responsibilities

The Editors will be liable exclusively for direct material damage proved by the User and resulting from lack compliance of TREE with the principles presented in the methodological guide.

The Editors may not be held liable, in particular:

- For use of TREE that does not comply with GTU or the Law;
- For errors by the User such as inputting false or incorrect data;
- For direct and/or indirect material and/or consequential damage as a result of the use of TREE (bug, error, absence of availability of functions, virus, intrusion, breakdown and/or technical problems concerning the User's equipment, his/her programs, software and or internet network, partial or total loss of data and results, etc.). "Indirect damage" refers in particular to: lost profit, financial prejudice, loss of clientele, loss of turnover or profits, loss of brand image, inaccuracy, corruption or loss of any files, data or computer programs whatsoever. Any action taken against the user by a third party is linked to an indirect prejudice, and does not therefore entitle the User to compensation;
- For any public communication given by the user in the absence of a prior critical review;
- For facts resulting from a force majeure event, as defined by case law from the French courts.

### 7.2 User's Responsibilities

The User acknowledges that he/she is solely responsible for using TREE. In this respect, the user must check the accuracy of the information and data input in TREE.

The user, who ensures the use of TREE alone, is responsible for checking the relevance and coherency of the results obtained.

The use of these results and all decisions taken on the ground of the results obtained using TREE will be the User's exclusive and unique responsibility.

The users is also exclusively responsible for the compatibility of his/her equipment, programs and software or internet network with TREE which is designed to function with the internet explorer software from version 8 and recent versions of the Opera, Safari, Chrome and Firefox software.

Furthermore, when accepting the terms of the license, the user specifically undertakes not to harm the legitimate interests of the editors or the Editors or their licensors and/or partners. **Consequently, the user is forbidden from any type of use that is not explicitly stipulated by law or not specifically authorized by the GTU, in particular from amending or adapting TREE, extracting databases contained within in etc.**

#### **Article8. Closure of the web site**

The Editors may decide to withdraw TREE and close the web site for any reason, without the need to notify users in advance. This closure will not open any right to damages and interest for users.

#### **Article9. Applicable law/out-of-court settlement of disputes/jurisdiction**

The GTU are subject to the terms of French law.

Any abuse of TREE is deemed to have taken place on the French territory.

In the case of a dispute related to the interpretation, validity or performance of the GTU, an out-of-court solution will be sought as a priority. In the case of failure to reach such a solution within a period of thirty (30) days from the written request from the first party to take action, the dispute shall be referred to the exclusive jurisdiction of the court in Paris, even in the case of several defendants or the introduction of third partie.